

Corona Prävention 2021

Für ihre Sicherheit!
Stay safe!

Afritz am See, 6. Mai 2021

Sehr geehrter Herr /Frau /Familie,

wir freuen uns sehr, dass Sie **Fischerhof Glinzner** als Ihr Urlaubsziel ausgewählt haben. Damit Sie sich rundum wohlfühlen, haben wir uns als Ihre Gastgeber mit allen entsprechenden Covid-19 Schutzmaßnahmen bestens vorbereitet.

Die Grundregeln wie Abstand halten, Hände waschen und desinfizieren, FFP2 Mund-Nasenschutz verwenden wo notwendig (bitte bringen Sie, wenn möglich, Ihre eigenen FFP2 Masken mit) etc., sind Ihnen sicher bekannt. Dazu haben wir Ihnen ein gesondertes Infoblatt beigelegt.

Sollten Sie sich vor Ihrer Anreise krank fühlen oder ein Verdachtsfall vorliegen, bitten wir Sie, die Reise zu Ihrem und unserem Schutz nicht anzutreten und uns zu einem späteren Zeitpunkt zu besuchen.

Bei Ihrer Anreise bitten wir Sie einen Zutrittsnachweis (getestet, geimpft oder genesen) vorzulegen. Hier finden Sie alle Informationen rund um Ihren sicheren Urlaub in Kärnten: www.kaernten.at/aktuelle-informationen/

Wir freuen uns, wenn Sie sich vor Ihrer Anreise noch einmal mit uns in Verbindung setzen, um mit Ihnen die Details zur Anreise zu vereinbaren und Ihnen noch wertvolle Tipps (für den Check-In, bargeldloses Zahlen oder Vorabüberweisung, etc.) zu geben.

Auch für alle weiteren Informationen und Fragen stehen wir Ihnen natürlich gerne persönlich zur Verfügung.

Wir wünschen Ihnen eine gute Anreise und einen wunderbaren Aufenthalt bei uns.

Corona Prävention 2021

Für ihre Sicherheit!
Stay safe!

Afritz am See, 6. Mai 2021

Dear Mr / Mrs / family,

We are delighted that you have chosen (Fischerhof Glinzner) as your holiday destination. To ensure your comfort and well-being, we as your hosts have taken all the necessary precautions.

We are sure that you are familiar with the basic rules of keeping your distance, washing and disinfecting your hands regularly, wearing a mask that covers your mouth and nose where necessary (we kindly ask you to bring your own mask wherever possible), not touching your face and sneezing/coughing into the crook of your arm. Just to make sure, we have prepared a separate information leaflet for you.

On your arrival we ask you to present proof of admission (tested, vaccinated or convalescent). Here you will find all the information you need for a safe holiday in Carinthia. www.visitcarinthia.at/information

If you feel unwell before travelling or suspect that you might be getting sick, please reconsider your travel plans for your own protection and for that of other people and come to stay with us at a later point.

Don't hesitate to get in touch with us before your arrival so that we can give you some valuable tips and help you in any way we can (e.g. with online check-in before you arrive, information on arrival times, cashless payment options etc.) . We are at your disposal for any questions you may have.

Have a safe trip and enjoy your stay with us!

Corona Prävention 2021

Für ihre Sicherheit!
Stay safe!

Afritz am See, 6. Mai 2021

Gentile signore/ signora/famiglia,

siamo molto lieti che abbiate scelto il nostro (Fischerhof Glinzner) come destinazione per le vacanze. Come padroni di casa responsabili, ci siamo preparati nel miglior modo possibile per farvi sentire completamente a vostro agio.

Di certo conoscete già le regole base: mantenere le distanze, lavarsi e disinfettarsi le mani, usare la mascherina a protezione di naso e bocca dove richiesto (vi preghiamo, se possibile, di portare sempre con voi tale dispositivo di protezione individuale), non toccare il viso con le mani, coprire la bocca con l'interno del gomito quando starnutite o tossite. In allegato trovate un apposito foglio informativo.

Al vostro arrivo vi preghiamo di esibire un documento di certificazione anticovid (tampone negativo, certificato di vaccinazione o di guarigione). Qui trovate altre informazioni utili per il vostro soggiorno sicuro in Carinzia:

www.austria.info/it/informazioni/da-sapere/informazioni-coronavirus

Se prima di partire avvertite sintomi di malessere o sospettate di aver contratto il virus, vi chiediamo di rimanere a casa, a tutela della salute vostra, nostra e di tutti. Potrete sempre venire in vacanza da noi in un secondo momento.

Saremmo lieti se ci contattaste nuovamente prima di partire, per concordare insieme i dettagli del vostro arrivo e darci occasione di fornirvi preziose informazioni (su modalità di check-in, pagamento senza contanti o bonifico bancario anticipato, ecc.). Siamo volentieri a vostra completa disposizione anche per ogni ulteriore informazione e per rispondere alle vostre domande.

Vi auguriamo un buon viaggio e un meraviglioso soggiorno da noi.

Afritz am See, 6.Mai 2021

Geachte mevrouw / meneer / familie,

We zijn blij dat u (**Fischerhof Glinzner**) gekozen hebt als uw vakantiebestemming. Wij hebben ons, als uw gastheer, uitstekend voorbereid met alle doeltreffende Covid-19 veiligheidsmaatregelen, zodat u zich helemaal op uw gemak zult voelen.

Corona Prävention 2021

Für ihre Sicherheit!
Stay safe!

De basisregels, zoals afstand houden, handen wassen en desinfecteren, FFP2 mondmaskers gebruiken waar dat nodig is (breng a.u.b., indien mogelijk, uw eigen FFP2 maskers mee) enz., zijn u beslist bekend. Hiervoor hebben wij een apart informatieblad voor u bijgevoegd.

Mocht u zich voor uw reis ziek voelen of als er een verdenking aanwezig is, verzoeken wij u voor uw en onze bescherming niet aan de reis te beginnen en ons op een later tijdstip te bezoeken.

Bij uw aankomst verzoeken wij u een toelatingsbewijs (getest, gevaccineerd of genezen) te overleggen. Hier vindt u alle informatie rond uw veilige vakantie in Karinthië: www.kaernten.at/aktuelle-informationen/

Wij zouden het fijn vinden, als u voor uw reis nog een keer contact met ons opneemt om met u de details voor de aankomst overeen te komen en u nog waardevolle tips te geven (voor het inchecken, betalen zonder contact geld of overmaken vooraf, enz.).

Ook voor alle andere informatie en vragen zijn wij u natuurlijk graag persoonlijk van dienst.

Wij wensen u een goede reis en een fantastisch verblijf bij ons.